

# WORLD CHAMPION



I

Realizzato su misura per le esigenze dei giocatori professionisti, è l'ultima versione di un modello da competizione che è ormai un classico del panorama mondiale dei tornei.

1 Mobile realizzato in strati di compensato e mdf alternati e combinati insieme per ottenere una struttura estremamente robusta (lo spessore è di mm. 30) e nello stesso tempo flessibile. Colore: nero con logo ITSF e placca ufficiale con certificato di registrazione Competition con numero di serie.

2 Piano di supporto del campo di gioco in mdf, per una maggiore resistenza alle sollecitazioni, rinforzato da stringhe di metallo per la massima compattezza e stabilità in fase di gara.

3 All'interno del mobile supporti regolabili in altezza per ottenere un campo di gioco perfettamente livellato.

4 Mobile apribile per accedere al suo interno senza fatica, grazie a un sostegno metallico che sorregge in maniera assolutamente sicura la parte superiore del calciobalilla quando è sollevata.

5 Superficie di gioco in vetro temperato sabbiato con sfondo verde e linee bianche riproducenti il terreno dello stadio.

6 Fermavetro privi di dislivello per un corretto scorrimento della pallina.

7 Esterno porta in HDP (High Density Polymer) rinforzata in fibra di vetro con innovativo profilo sagomato per impedire traiettorie irregolari delle palline.

8 Interno porta in laminato plastico mobile per ammortizzare l'urto della pallina ed evitare che le palle in goal rimbalzino fuori.

9 Aste uscenti diametro mm. 16 in acciaio ad alta resistenza con cromatura anti-ruggine. Lo spessore di mm. 3 aumenta del 50% la resistenza alla torsione rispetto alle aste tradizionali, impedendo loro di piegarsi: le aste mantengono a lungo una forma perfetta anche dopo un uso prolungato.

10 In sostituzione delle molle gommoni (lunghezza mm. 19) di nuova concezione e mescola, per un miglior assorbimento degli urti.

11 Sull'asta del portiere gommone distanziale che mantiene l'ometto entro il raggio di azione della porta.

12 Boccole di nuovo tipo con cuscinetti a sfera in acciaio per una elevata scorrevolezza delle aste: notevole velocità di gioco, minori sollecitazioni ai polsi dei giocatori.

13 Ometti rossi e blu con piedi tondi in materiale plastico indistruttibile fissati alle aste con stampaggio diretto. Il portiere effettua una rotazione completa su se stesso.

14 Manopole con inserti in legno, per una presa più gradevole.

15 Segnapunti da torneo con indicazione dei set di gioco e dei goal.

16 Disponibile su richiesta un kit di 4 portaceneri con cavetto d'acciaio antifurto.

17 Gambe in metallo quadrate (cm. 9 x 9) con verniciatura antigraffio colore silver.

18 Piedini regolabili da competizione per un campo gioco perfettamente livellato.

19 Gettoniera meccanica di serie. Su richiesta gettoniera elettromeccanica o elettronica. Per maggiori dettagli sulle gettoniere vedere pag. 38 e seguenti.

20 10 palline bianche standard e 3 palline da competizione Pro Play in dotazione.



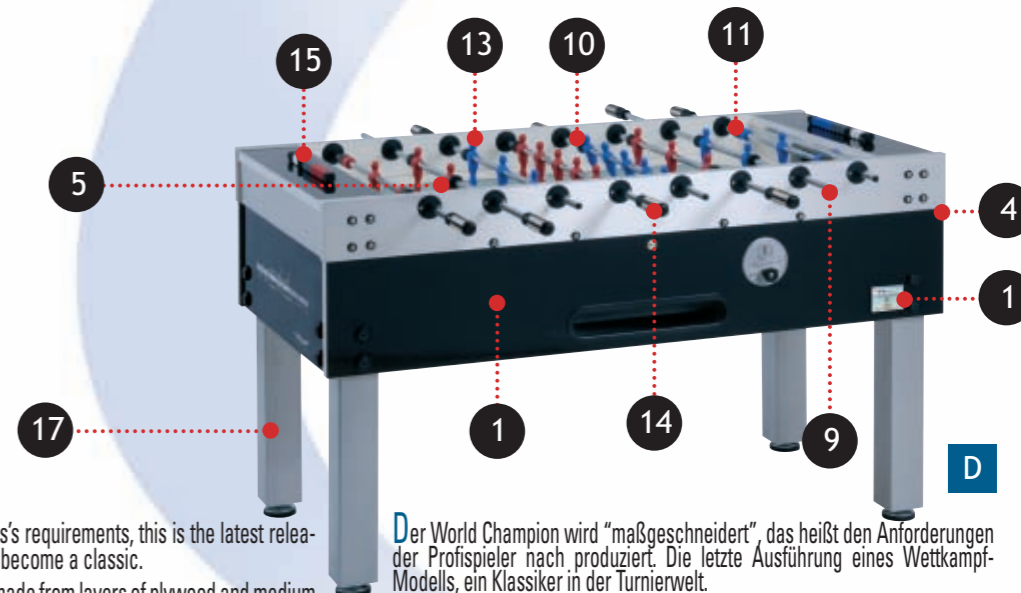
**itsf**  
OFFICIAL COMPETITION TABLE

## TABELLA TECNICA • TECHNICAL CHART • TECHNISCHE TABELLE

MODELLO MODEL MODELL	WORLD CHAMPION
PESO WEIGHT GEWICHT	Kg 100
ALTEZZA HEIGHT HÖHE	cm 89*/91*
LUNGHEZZA LENGTH LÄNGE	cm 153
LARGHEZZA WIDTH WEITE	cm 77
CAMPO GIOCO PLAYING FIELD SPIELFELD	cm 120x70,5
IMBALLAGGIO PACKAGING VERPACKUNG	cm 158x84x45

\*con i regolatori a terra  
with full lowered levellers  
Füße ohne Höhenverstellung

\*\*con i regolatori completamente alzati  
with full lifted levellers  
Füße mit Höhenverstellung auf hoher Stufe



GB

Fully tailored on professional players's requirements, this is the latest release of the competition model already become a classic.

1 3cm (1+1/4in) thick cabinet walls made from layers of plywood and medium density fibreboard combined together to provide the sturdiest and at the same time most flexible construction possible. Colour: black with ITSF logo and official Competition plate with authorization certificate with series number.

2 MDF playfield support board, for an increased cabinet stress resistance, reinforced by metal bars for the maximum compactness and stability during the competitions.

3 Two adjustable supports inside the cabinet allow to obtain a perfectly levelled playfield.

4 The cabinet can be opened to reach the inside. When the upper cabinet is lifted, a metal support bracket automatically activates to avoid the falling of the same.

5 Playing field of tempered non-reflective sanded glass. Green background with white lines to look like a football ground.

6 Playfield corners without steps for a correct ball running.

7 Goals in HDP (High Density Polymer) reinforced with fibreglass and innovating profile moulded to prevent irregular ball trajectories.

8 Balancing inside goal to absorb the ball bumps and preventing bouncing off.

9 16mm diameter high stress resistance steel going-through bars coated with anti-rust chromium-plating and increased thickness (3mm) allowing 50% more torsion resistance than traditional bars. They do not bend after prolonged use.

10 New rubber bumpers instead of springs (19 mm length) for a better shock absorption.

11 Distancing rubber on the goalkeeper bar maintaining the player within the goal range of action.

12 Steel roller bearings to greatly improve the game speed, while reducing the stress for the players' wrists.

13 Red and blue rounded foot players in unbreakable plastic moulded onto the bars with fully rotating (360 degrees) goalkeeper.

14 Professional plastic handles with wooden inserts to reduce perspiration and improve grip.

15 Competition abacus score counters enabling to mark game sets and goals.

16 A kit with 4 ashtrays and an anti-theft metal cable is available on request.

17 9 x 9cm (4' x 4') square steel legs coated with antiscratch silver powder-varnish.

18 Competition levellers for a perfectly flat playing field.

19 Mechanical coin mechanism included. On request electromechanical or electronic coin mechanism. For further information please see page 38 and following.

20 10 white "Standard" balls and 3 competition Pro Play balls supplied.

D

Der World Champion wird "maßgeschneidert", das heißt den Anforderungen der Profispielernach produziert. Die letzte Ausführung eines Wettkampf-Modells, ein Klassiker in der Turnierwelt.

1 Der Korpus aus Mehrschichtholz und MDF sorgt für eine starke und gleichzeitig flexible Struktur (30 mm dick). Farbe: schwarz mit ITSF Logo und offizieller Platte mit Competition Registrierungsbescheinigung und Seriennummer.

2 Unterstehende Spielfeldplatte aus MDF, mit Metallbändern verstärkt, zur besten Standfestigkeit des Tisches während des Wettbewerbs.

3 Höhenverstellbare Stützen, auf der Innenseite des Korpus, zu einer perfekt waagerechten Ebene des Spielfeldes.

4 Müheloser und leichter Zugang zum Innen-Korpus, die Sicherheit ist durch eine Metallstütze gewährleistet, während die Oberseite offen bleibt.

5 Das Spielfeld ist aus gehärtetem, sandgestrahltem Glas, grün mit weißen Linien wie das Stadiongras.

6 Spielfeldecken ohne Höhenunterschied zum besten Ball-Gleiten.

7 Tor-Außenwand aus HDP (High Density Polymer), mit Glasfaser verstärkt und mit einem neuen, geformten Profil, um unregelmäßige Bahnen der Bälle zu verhindern.

8 Tor-Innenwand aus Laminat mit Gleitungssystem, um den Ballaufprall zu dämpfen und den Ballrückprall zu verhindern.

9 Feste Spielerstangen aus Stahl gezogen (Durchmesser 16mm) mit rostbeständiger Verchromung. Die 3mm Dicke sichert eine 50% Erhöhung des Drehwiderstandes im Vergleich mit den traditionellen Stangen, so dass die Stangen, auch nach einem verlängerten Gebrauch, ihre perfekte Form bewahren.

10 Der Tisch ist mit innovativen Gummipuffern (Länge 19 mm) statt Federn ausgestattet. Die Gummipuffer dämpfen den Aufprall und sorgen für ein ruhigeres Spiel.

11 Die Torwartstange ist mit einem Abstandsgummi ausgestattet, das den Spieler im Aktionsbereich des Tores bewahrt.

12 Neue Buchsen mit Stahl-Kugellagern sorgen für eine hohe Leichtgängigkeit der Stangen, hohe Spielgeschwindigkeit und geringe Handgelenkbelastungen.

13 Kunststoff-Spieler, rot und blau, mit abgerundeten Füßen, direkt auf die Stangen gegossen. Der Torwart ist 360 Grad drehbar.

14 Griffe mit Holzeinsätzen zum besten Halt.

15 Turnier-Torzähler mit Anzeige der Tore und Sets.

16 Ergänzungset mit 4 diebstahlsicheren Metallaschenbechern.

17 Viereckige Metallbeine (9x9 cm) mit kratzfester, silber Lackierung.

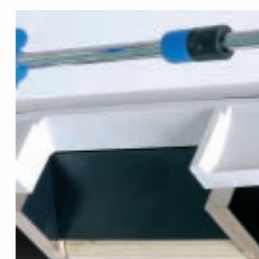
18 Höhenverstellbare Wettbewerbs-Füße für eine vollkommen waagerechte Ebene des Spielfeldes.

19 Der Tisch beinhaltet serienmäßig einen mechanischen Münzprüfer, auf Anfrage sind elektro-mechanische und elektronische Münzprüfer lieferbar. Für weitere Informationen sehen Sie bitte ab Seite 38 nach.

20 Der Fußballtisch beinhaltet serienmäßig 10 weiße Bälle "Standard" und 10 Wettbewerb Bälle Pro Play.



1



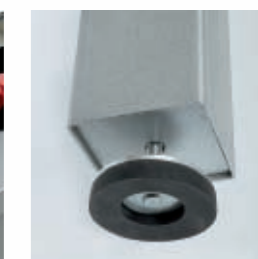
7



8



12



15

18